





PLAN DE VILLE / TOWN MAP

**AIX Les Bains**

**OFFICE DU TOURISME**  
TOURIST OFFICE

Place Maurice Mollard  
Tél 04 79 88 68 00 / Fax 04 79 88 68 11  
www.aixlesbains.com  
e-mail : accueil@aixlesbains.com

**aquarium**  
Lac du Bourget  
www.aquarium-lacdubourget.com

Si vous saviez combien notre lac est vivant...

Ouvert tous les jours de février à novembre  
Bassin tactile - Vitrines d'oiseaux - Exposition interactive - Exposition pêche - 50 espèces de poissons  
Petit Port - Aix-les-Bains - tél. : 04 79 61 08 22

**AIX Les Bains**  
SAVOIE MON-BLANC

**A6**

Office de Tourisme du Pays de Seyssel  
Ain et Haute-Savoie

tél : 04 50 59 26 56  
www.ot-pays-de-seyssel.fr

**La Maison du Haut Rhône**  
Seyssel Hte Savoie

des **EXPO** toute l'année  
Entrée gratuite

tél : 04 50 56 77 04  
www.maison-du-haut-rhone.org

**C9**

Compagnie des Bateaux du Lac du Bourget et du Haut-Rhône

Concepteur de croisières...

Compagnie des Bateaux du Lac du Bourget et du Haut-Rhône  
Le Grand Port - 73100 AIX LES BAINS  
Tél : +33 (0)4 79 63 45 00 - Fax : +33 (0)4 79 63 41 63  
www.compagniedesbateauxdulac.fr

**H6**

**Spécialités Savoyardes**

**LE ROUET**

Au cœur d'Aix-les-Bains...  
Venez déguster nos produits du terroir dans une ambiance chaleureuse et intime !

nos salades composées...  
nos spécialités savoyardes :  
Fondue au Reblochon  
Fondue traditionnelle  
Berthelod  
Brazerade  
Nos grillades...

543, boulevard Wilson Aix-les-Bains. Réservation. Tél 04 79 61 00 87

**I5**

**La Ronde**

Restaurant  
Bar Lounge & Salon de Thé  
Traiteurs

La Ronde, à vous d'en faire le tour !  
La Ronde, square Jean Moulin, 73100 Aix les Bains, réservations 04 79 35 00 80

**PRENEZ AIX LES BAINS DANS LE BON SENS**  
*et découvrez ses plus beaux sites...*

se reporter au plan de ville au verso →

**EN VILLE**

**LEGENDE**

- H5** **ARC DE CAMPANUS**  
Campanus Arch, roman funeral arch.  
Sa hauteur est de 9,15m, sa largeur de 7,10m. Sa faible épaisseur de 0,75m lui confère une légèreté particulière. Il est daté de la fin du 1<sup>er</sup> siècle après JC, selon les recherches actuelles, arc funéraire, arc commémoratif ou porte monumentale ouvrant vers les thermes ?
- H4** **EGLISE NOTRE DAME**  
Notre Dame's church  
Edifice de style romano-byzantin, réalisé par A.Bertin et terminé en 1899. Elle abrite dans le chœur des tableaux des 12 apôtres du XVII<sup>ème</sup> et de beaux vitraux XX<sup>ème</sup>.
- H5** **EGLISE SAINT SWITHUN**  
St Swithun's Anglican temple  
Eglise destinée au culte Anglican et construite grâce à des dons de la colonie anglaise d'Aix-les-Bains. Acquis par la ville en 1976, elle est devenue un lieu oecuménique et culturel.
- H5** **MAIRIE - TEMPLE DIT DE DIANE**  
MUSEE LAPIDAIRE  
Town hall - Diane Temple (roman museum)  
L'hôtel de ville s'est installé en 1866 dans l'ancien château de la famille de Seyssel, reconstruit en partie à partir du XV<sup>ème</sup> siècle. Il s'adosse au temple gallo-romain, dont on ne voit que les façades nord et ouest. Le temple abrite une riche collection archéologique.

bâtiment faisant l'objet d'une visite guidée  
Fil de l'Eau, inscription à l'Office de Tourisme

Fiche patrimoine disponible à l'OT



**E7**

Comptoir Maritime et Collique  
04 79 52 30 82

Bateau l'Almée  
Le Grand Port  
73100 Aix-les-Bains

Souvenir  
Décoration  
Habillement...  
...Maritimes

ouvert du mardi au dimanche  
10h/12h - 14h/19h

**H5**

**Au Passage**  
CRÊPERIE

A midi, au goûter, en soirée...

- Crêpes salées/sucrées
- Plat du jour
- Salades
- Glaces
- Café/Thé Gourmand

1 Boîte offerte sur présentation du plan

Ouvert du lundi au jeudi jusqu'à 18h - Vendredi et samedi, service non stop ouvert de 9h à 22h  
En été, du lundi au samedi de 9h à 22h  
77 au GRAND PASSAGE - 73100 AIX-LES-BAINS - TEL. 04 79 88 46 86

**I5**

**( Palais de la Bière )**

+ de 200 bières du monde en boutique !  
Fûts et tireuse PerfectDraft Philips  
Bières et alcools de Savoie  
Nombreuses idées cadeaux

5, rue de Chambéry 73100 AIX-LES-BAINS  
T. / F. 04 79 35 03 06

**C8**

**Canoe**  
NOUVELLE AMBIANCE  
INSPIRATION NATURE

Restaurant  
Le Grand Port à Aix-les-Bains. Tél. 04 79 54 63 62

**G9**

**Restaurant le San Fermin**

Face au lac à 5mn du centre ville,  
route de Chambéry par le bord du Lac

Fritures, Poissons de Lac  
Grenouilles, Spécialités Savoyardes

Sangria offerte sur présentation du plan

ouvert tous les jours de 12h à 15h et de 19h à 24h

45 bd Charcot 73100 Tresserve - Aix les Bains  
tél.: 04 79 61 42 98 - www.san-fermin.fr

**G5**

**AU BUREAU**  
PUB & BRASSERIE  
since 1983

350, Rue de Genève - 73100 AIX-LES-BAINS  
04 79 345 320  
www.aubureau-aixlesbains.com

**H4**

Derrière les Anciens Thermes et à proximité des Thermes Chevalley  
Accès piéton possible par les Thermes - Sortie 3ème étage - Bd Berthollet

**Restaurant de la Grotte**

Ouvert tous les midis - Accès WiFi

6, boulevard Berthollet - 73100 Aix-les-Bains  
Tél. 04 79 88 95 94 - Fax : 04 79 88 56 50  
www.hotel-delagrotte.com info@hotel-delagrotte.com

**C8**

**Restaurant LE BISTROT DU PORT**

cuisine traditionnelle & régionale au bord du Lac...  
Le Grand Port  
Aix-les-Bains  
2, boulevard Barrier  
Tél. 04 79 63 42 05  
www.bistrot-du-port.fr

**13** **THERMES CHEVALLEY**  
Chevalley thermal baths (rheumatology)  
Etablissements spécialisés dans la rhumatologie, avec un centre de détente et bien-être de théralothérapie, ouvert depuis 2000, construit sur les plans de l'architecte Fizzer.

**L7** **THERMES DE MARLIOZ**  
Marlioz thermal baths specialized in ear, nose, throat diseases  
Etablissement spécialisé dans l'oto-rhino-laryngologie (ORL). Les thermes ont été reconstruits en 1982, en conservant le portique de l'ancien bâtiment, oeuvre de Pellegrini et 1862.

**15** **PARC ET THEATRE DE VERDURE**  
Parc and open air theatre  
Ce parc était à l'origine le jardin privé d'un château. En 1866, le parc est resté propriété de l'Etat et les premiers travaux débutent peu après. Le parc a été remanié en 1933 par Bouhana, et Pétriaux construisit les différents pavillons, le théâtre de verdure, remanié en 1953, accueille de nombreux spectacles et jusqu'à 3000 spectateurs.

**ESPACE VERTS**

- J4** Le Bois Vidal
- C4** La forêt de Cousvet
- L8** L'hippodrome
- B7** Le jardin vagabond
- M8** Le golf

**AUTOUR DU LAC**

**LES PLAGES**

- Rowing, Aix-les-Bains
- Mémars, Aix-les-Bains
- Pointe de l'Adre, Brison-St-Innocent
- Châtillon
- Conjux
- Bourget-du-lac
- Site des Mottets, Vviers-du-lac
- Lido, Tresserve

**LES BELVEDERES**

- Belvédère du Revard, 1550m
- Belvédère du Mt du Chat, 1500m
- Belvédère de la Chambotte, 695m
- Belvédère de la Croix du Mont Clergeon et de Grumau
- Belvédère de la Grande Mollière

**ST PIERRE DE CURTILLE**  
Autrefois cistercienne puis bénédictine, l'abbaye est encore aujourd'hui un lieu de recueillement. Ce chef d'oeuvre du style gothique troubadour est la nécropole de la Maison de Savoie. Plus de 4 princes y sont inhumés dont les célèbres Comte Vert, Comte Rouge ainsi que le dernier roi d'Italie Umberto II

**LE BOURGET DU LAC**

- Château de Thomas II
- Le prieuré
- Domaine du Buttet (observatoire oiseaux)

**LA CHAULTAGNE**

- Musée gallo-romain (Portout)
- Moulin de Chanaz
- Château de Châtillon
- Maison du Marais et
- Cuivrière de Lavours
- Caves et Vignobles
- Peupleiraie

**MASSIF DES BAUGES**

- Maison du Patrimoine bauju, Aillon-le-jeune
- Maison Faune et Flore, Ecole en Bauges

**LEALBANAIS**

- Etang de Crosagny
- Musée Kronos